

## تبصرہ کتب

سرن ندیم : محبتوں کے درمیان، چین کا ایک سفر،  
 اسلام آباد، عتیق پبلشنگ ہاؤس، ۱۹۹۲ء، ۸۲ ص، قیمت ۱۲۰ روپیہ۔  
 چین اور پاکستان کے دوستانہ تعلقات تاریخی اور مثالی حیثیت  
 رکھتے ہیں - پاک چین دوستی کو مضبوط بنانے کے لیے سفارتی معاذ  
 کے ساتھ ساتھ ادبی سطح پر بھی کوششیں کی گئیں - اس سلسلے کی  
 ایک کاوش اشرف ندیم کی نئی کتاب : محبتوں کے درمیان، چین  
 کا ایک سفر بھی ہے جو بلاشبہ ایک ادیب کی طرف سے اپنے عظیم  
 ہمسایہ اور عزیز دوست ملک چین کے لوگوں کے لئے محبت کا ایک انمول  
 تحفہ ہے - مصنف اشرف ندیم اس سرکاری وفد کے رکن تھے جو پاکستان  
 ایڈمنسٹریشنو اسناف کالج لاہور کے زیر تربیت افسران پر مشتمل تھا - اس  
 وفد نے زرعی اصلاحات کے مطالعہ کے لئے ۲ تا ۲ نومبر ۱۹۹۱ء  
 تک چین کا دورہ کیا۔

آغاز میں " چین کے نئے افق" کے عنوان سے سید ضھر جعفری  
 نے کتاب اور مصنف کے بارے میں اپنے خیالات کا اظہار کیا ہے - اشرف  
 ندیم نے اپنے مشاهدات اور تاثرات کو اس سفر نامی میں آئندہ عنوانات کے  
 تحت رقم کیا ہے ، جن کا اجمالی جائزہ یوں ہے :

- ۱- اپنے رفقاء کا تعارف کرایا ہے جو انکے ہمسفر تھے -
- ۲- اسلام آباد سے بیجنگ تک پرواز کا منظر ، بیجنگ شہر اور دیوار چین  
 کا تعارف ، بیجنگ کے ارد گرد مضائقات میں واقع سرسبز وادی کی تصویر  
 کشی ، شہر میں سائیکلوں کے سیلاں کا منظر ، پہلی چینی ضیافت کا  
 تذکرہ اور نیشنل پیپلز کانگریس کے نائب صدر جناب سیف الدین سے  
 ملاقات کی روئیداد پر مصنف نے تفصیل سے روشنی ڈالی ہے -
- ۳- چین کے سب سے بڑے اور گنجان آباد صوبے سیچوان کا تعارف کرایا

گیا ہے۔ اس کا دارالحکومت شینلو ہے، جو انتظامی، تعلیمی اور ثقافتی مرکز ہے۔ یہاں پانڈے جانور کا سب سے بڑا چڑیا گھر موجود ہے۔ پانڈا ریجھ کی نسل کا ایک جانور ہے جو چین میں خوش بختی کی علامت کے طور پر مشہور ہے۔ شینلو کے مضامین میں نئے ذمہ داری نظام کے تحت قائم ہونے والے زرعی فارم کا تعارف بھی کرایا گیا ہے۔

۴۔ "چین میں ایک سجدہ" کے عنوان سے اشرف ندیم نے چین میں جمعہ کی نماز کا ذکر کیا ہے۔ چین میں اشاعت اسلام کے سلسلے میں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے مشہور صحابی حضرت سعد بن ابی وقار ص رضی اللہ عنہ کی سفارت، چین میں تعمیر کی گئی پہلی مسجد، اسلامی اور چینی اخلاق میں مطابقت کے علاوہ مسلمانوں اور چین کی آزادی پر بھی روشنی ڈالی ہے۔

۵۔ مصنف نے چین کے خوبصورت جزیرے ہنان کا ذکر کیا ہے جہاں پانچ سرکاری افسروں کی بادگار ہے جنہیں عقل و دانش کے عمومی معیار سے تجاوز کرنے کے جرم میں ملک بدر کیا گیا تھا۔ یہ شہر سیاحت کا مرکز بھی ہے جہاں ہائیکرفود فیکٹری میں ۲۵ ہزار کارکن کام کر رہے ہیں۔

۶۔ جنوبی چین کے شہر کینشن کی سیاسی، اقتصادی اور ثقافتی اہمیت کا ذکر کیا گیا ہے جسکی تاریخ ایتمہن کی طرح ڈھائی ہزار سال پر اتنی ہے۔

۷۔ اشرف ندیم کی رائے کے مطابق مغربی اقوام کی انفرادیت کے برعکس چینیوں کے اجتماعی طرز عمل نے انہیں منفرد بنا دیا ہے۔

۸۔ زرعی انقلاب کے تحت ۱۹۷۸ء کی زرعی اصلاحات اور ثمرات نے نئے نظام کو چین میں نہ صرف مستحکم بلکہ ملک گیر کر دیا ہے۔

بہر حال اشرف ندیم کی تصنیف محبتوں کے درمیان، چین کا ایک سفر ایک نئی کاوش ہے جس نے نہ صرف چین کی سیاسی،

معاشرتی اور تہذیبی تاریخ کو اجاگر کیا ہے بلکہ اس نے پاک چین دوستی کے رشتہ کو مزید مضبوط کیا ہے۔ ادبی اور تاریخی حلقوں میں اس کاوش کی بڑی پذیرائی ہوئی ہے، جو ایک قابل تعریف اور خوش آئند پہلو ہے۔ کتاب کمپیوٹر کی کتابت کیے ساتھ دبیز برآمدی کاغذ پر طبع ہوئی ہے اور رنگین تصاویر سے مزین ہے مگر قیمتاً گران ہے۔ اگر کتاب کے آخر میں اشاریہ کا اضافہ کر دیا جاتا تو اسکی افادیت اور بڑھ جاتی۔

آغا حسین ہمدانی